

T 715, 22

Sans titre

Un homme et une [femme]
[.....]
Quartille de jau trouve un sac d'argent. Le meunier passait.
— J'ai trouvé une bourse !
— Veux-tu me la donner ? Je vas te donner du blé.
— Oui.
[.....]
— Où vas-tu, *Quartille de jau* ?
— Viens avec moi, te le sauras.
[.....]
— Fourre-toi dans mon cul. Je te *pourterai* ben.
[.....]
— Je veux mon petit *poté* d'argent.

Recueilli s.l.n.d. auprès de Nouvel Annet, [É.C. : Nouvelle, né le 24/11/1867 à Sichamps, fils de Nouvelle Pierre, tisserand et de Louise Cheutin, marié à Sichamps le 06/06/1891 avec Marie Matriolet, née le 02/11/1871 à Prémery, usinier¹ résidant à Sichamps]. S. t.² Arch., Ms 55/7, Feuille volante Nouvel Annet/7.

Pas de marque de transcription de P. Delarue.

Catalogue, II, n° 22, version D bis, p. 678. (« Fragment. »)

¹ Usinier est la profession notée dans l'état civil. D'après Littré : celui qui exploite une usine. À usine, Littré indique : aujourd'hui, fabrique dont le produit est obtenu par des machines plus que par le travail des ouvriers. D'après Godefroy, 1895 : celui qui possède une usine ou un bâtiment d'usage. À usine, Godefroy indique : le total du bien que chacun possède, ustensiles de ménage, meubles, biens de campagne, ferme, moulin, forge, tuilerie, faïencerie, verrerie, boutique en général. Il n'y a pas d'entrée dans Boutet, 2007. D'après D. Boucard, 2008, se dit d'un entrepreneur possédant une usine ou une fabrique.

Pour conclure, il s'agit peut-être de l'atelier de tisserand de son père qu'il aurait repris à son compte

² Dans la partie droite du f., M. a noté : Moitié de poulet ? mère Auclair [informatrice de Prémery]. Il n'y a pas de version Auclair du T 715.